

CoRe+^{MC/TM}

Guide d'installation du système
de rappel des câbles

*Cable management system
installation guide*

Table des matières

Présentation du guide	3
Installation murale	4
Installation du système de rappel.	6
Installation sur une borne de recharge simple	8
Installation du système de rappel à cordon rétractable.	10
Installation sur deux bornes de recharge dos à dos.	11
Installation des deux systèmes de rappel.	13
Installation sur deux bornes de recharge côte à côte	14
Installation des supports à borne de recharge côte à côte et des deux systèmes de rappel.	16
Positionnement du serre-câble.	19
Installation de l’affiche	20

Table of contents

<i>Presentation of the guide.</i>	<i>3</i>
<i>Wall mounted installation</i>	<i>4</i>
<i>Cable management system installation</i>	<i>6</i>
<i>Single charging station installation</i>	<i>8</i>
<i>Cable management system installation</i>	<i>10</i>
<i>Dual back-to-back charging station installation.</i>	<i>11</i>
<i>Cable management system installation</i>	<i>13</i>
<i>Dual side-to-side charging station installation</i>	<i>14</i>
<i>Side-to-side charging station supports and cable management systems Installation</i>	<i>16</i>
<i>Positioning the cable clamp</i>	<i>19</i>
<i>Positioning the poster panel</i>	<i>20</i>

Introduction / Introduction

Le présent guide vise à expliquer l'installation d'un système de rappel à cordon rétractable sur une nouvelle borne de recharge électrique ou sur un appareil déjà installé.

Le système de rappel des câbles est fiable, fait d'aluminium et facile à utiliser. Il ne demande aucun entretien et permet de ranger les câbles en toute sécurité.

Les instructions sont adaptées selon le type d'installation. Il en a quatre types : a) installation murale; b) installation sur borne simple; c) installation sur bornes doubles dos à dos; d) installation sur bornes doubles, côte à côte. Assurez-vous de vous reporter à la bonne section du guide, selon le type d'installation que vous vous apprêtez à faire.

Outre les instructions, vous trouverez dans ce guide la liste des pièces qui sont fournies dans l'emballage, selon le type d'installation, ainsi que la liste d'outils particuliers nécessaires à l'installation le cas échéant.

This guide aims at describing how to install a Cable management system on a new charging station or on a device that has already been installed.

The Cable management system is reliable, made from aluminum and convenient to use. It's maintenance free and keeps cables safely off the ground.

The instructions have been adapted for each type of installation. There are four types: a) wall mounted installation; b) single charging station installation; c) dual back-to-back charging station installation; d) dual side-to-side charging station installation. Make sure to refer to the proper section of this guide, according to the type of installation you are about to do.

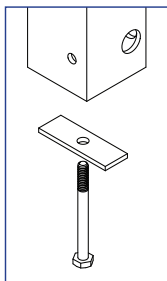
Other than instructions, you will find in this guide the list of parts that are included in the package, depending on the type of installation, as well a list of specific tools or material required to do the work as the case may be.

Installation murale / Wall mounted installation

Matériel fourni / Included material	Qté / Qty
Colonnes murale dotées du système de rappel à cordon rétractable et serre câble / Wall mounted cable management system columns and cable clamp	1
Support mural inférieur / Lower wall mount bracket	1
Support mural supérieur / Upper wall mount bracket	1
Cales d'espacement / Spacing shims	2
Bande de caoutchouc autocollante 35 mm sur 9,5 mm (6 po sur 13/8 po) / Self-adhesive rubber band 35 mm X 9.5 mm (6 in X 13/8 in)	1
Vis de 1/4-20 x 2 3/4 po, boulon de 1/4-20 et rondelle de blocage / 1/4-20 x 2 3/4 screw, 1/4-20 bolt and Split lock washer	1

Matériel particuliers requis et outil nécessaire

- Matériel de fixation murale (vis de 6 mm [1/4 po] de diamètre, rondelles et ancrages au besoin)



AVANT DE COMMENCER

! En déballant le système de rappel, assurez-vous de retirer la vis de fixation qui a servi à retenir le contrepoids durant le transport.

i Installation d'une nouvelle borne de recharge et d'un système de rappel.

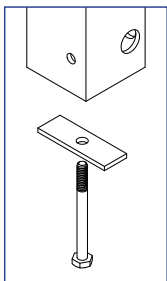
Installez d'abord la borne de recharge. Reportez-vous au CoRe+ MC Guide d'installation. Installez ensuite le système de rappel tel qu'il est indiqué ci-après.

i Installation d'un système de rappel sur une borne de recharge murale existante.

Installez le système de rappel tel qu'il est indiqué ci-après.

Specific Tools or Material Required

- Wall attachment hardware material (6 mm [1/4 in] diameter screw, washers and wall anchors as required)



BEFORE GETTING STARTED

! When unpackaging the Cable management system, make sure to remove the security screw used to hold the counterweight during transport.

i Installing a new charging station and a Cable management system.

First, install the charging station. Refer to the CoRe+ TM Installation Guide. Then, install the Cable management system as indicated in the following pages.

i Installing a Cable management system on an existing wall mounted charging station.

Install the Cable management system as indicated in the following pages.



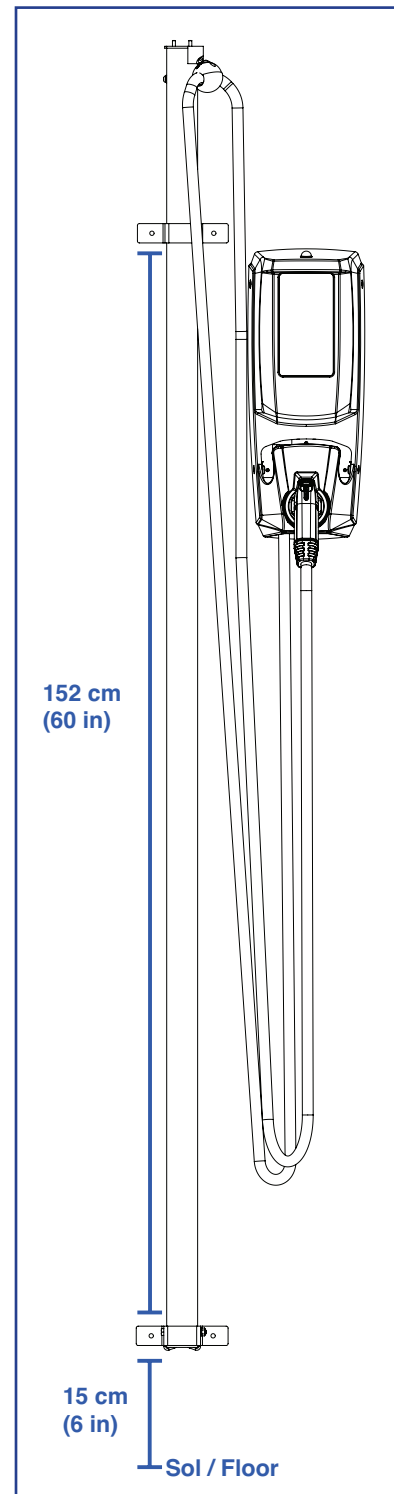
Avant de commencer / Before getting started

- Déterminez l'emplacement de la colonne murale (colonne). Allouez de 30 à 35 cm (de 12 à 14 po) entre la colonne et la borne de recharge.
- Déterminez le matériel de fixation requis (ancrages, vis et rondelles) pour installer solidement les supports au mur. Utilisez des vis de 6 mm (¼ po) de diamètre ainsi que les ancrages de taille appropriée, si les vis ne sont pas insérées directement dans un montant mural.

Recommandations : Installez la colonne à au moins 15 cm (6 po) du sol (dégagement suffisant pour faciliter l'entretien du sol). Le support mural supérieur devrait être installé à environ 152 cm (60 po) au dessus du support inférieur.

- *Determine where the wall mount (column) will be placed. Allow 30 to 35 cm (12 to 14 in) between the column and the charging station.*
- *Determine what wall attachment hardware is required (wall anchors, screws and washers) to securely install the mount brackets to the wall. Use 6 mm (¼ in) diameter screws and anchors of the appropriate size, if the screws cannot be secured directly in a wall stud.*

Recommendations : Install the column at least 15 cm (6 in) from the ground (allow enough clearance to facilitate floor cleaning). The upper wall mount bracket should be installed at least 152 cm (60 in) above the lower wall mount bracket.



Installation du système de rappel / Cable management system installation

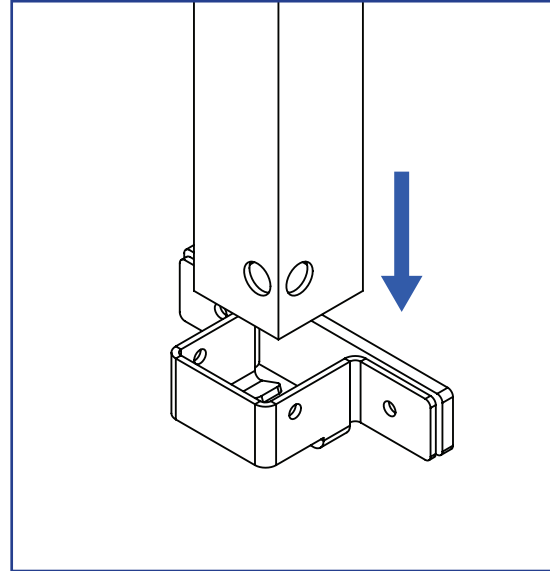
1. Installez d'abord l'une des deux cales d'espacement et le support mural inférieur à la hauteur désirée à l'aide de deux vis de 6 mm (¼ po) de diamètre et de deux rondelles de dimension appropriée. Assurez vous que les deux pièces soient de niveau horizontalement.

Remarque : Le support mural inférieur se distingue par les trous qui ont été prépercés en usine.

2. Déposez la colonne dans le support inférieur.

Remarque : Assurez-vous de positionner le serre-câble du système de rappel du bon côté, soit à droite ou à gauche, selon la position de la borne de recharge.

3. Fixez la colonne en installant la vis et l'écrou dans le support mural inférieur à travers le trou prépercé, à l'aide d'une clé à cliquet et d'une douille à écrou (la vis de fixation est celle qui a servi à retenir le contrepoids).



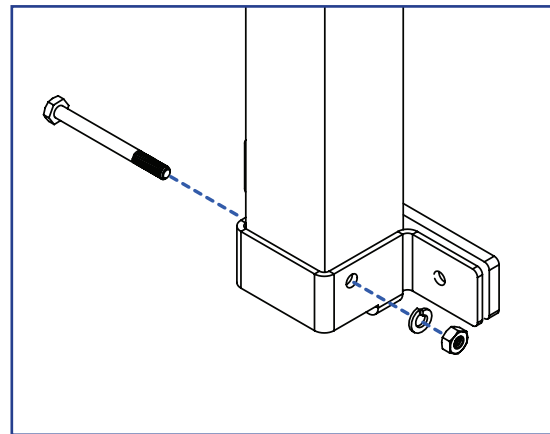
1. First, install one of the two spacing shims and the lower wall mount bracket at the desired height by using two 6 mm (¼ in) diameter screws and appropriate washer. Make sure that both brackets are levelled horizontally.

Remark : The lower wall mount bracket can be identified by its factory pre-drilled holes.

2. Sit the column in the lower wall mount bracket.

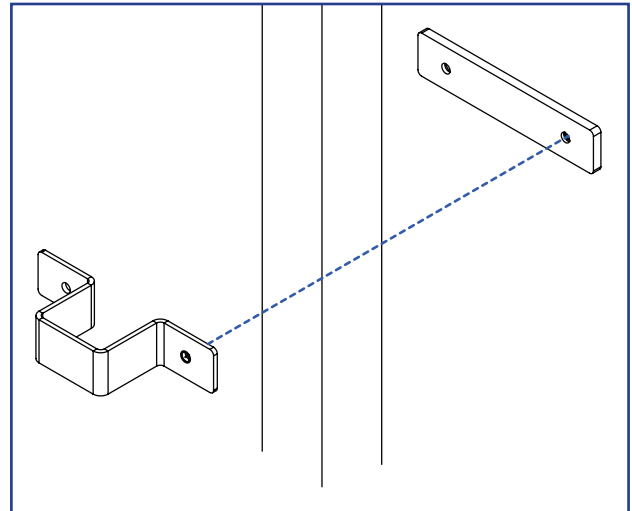
Remark : Make sure to position the Cable management system's cable clamp on the correct side, that is on the right or the left, according to where the charging station is located.

3. Secure the column by installing the screw and bolt in the lower wall mount bracket through the pre drilled holes with a ratchet wrench and an axial nut socket (the security screw that was used for holding the counterweight).

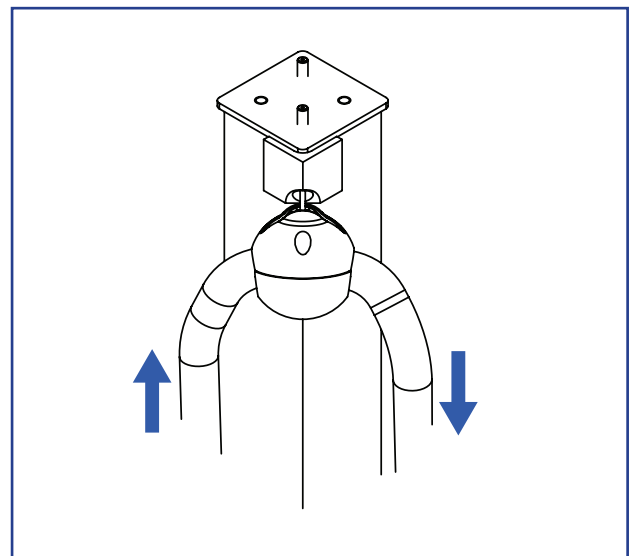


Installation du système de rappel / Cable management system installation

4. Installez le support supérieur et la cale d'espacement rectangulaire en y insérant, entre les pièces, la colonne. Vérifiez l'angle de la colonne à l'aide du niveau, puis vissez le tout à l'aide des vis appropriés selon le type de mur.
5. Vérifiez l'angle de la colonne à l'aide du niveau.
6. Procédez au positionnement du serre-câble. Reportez-vous à la **page 19**.
7. Tirez sur le cordon du système de rappel à quelques reprises pour veiller à ce que le mécanisme bouge librement.



4. Install the top bracket and the rectangular spacing shim while inserting the column between the parts. Once you ensure that the bracket is flush with the plate and assembly is level, secure it with the appropriate screws (according to wall type).
5. Verify the column's angle with a level.
6. Proceed with the positioning of the cable clamp. Refer to **page 19**.
7. Pull on the Cable management system's cable a few times to ensure that all parts are moving freely.

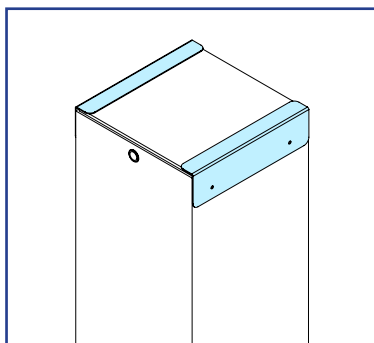


Installation sur une borne de recharge simple / Single charging station installation

Matériel fourni / Included material	Qté / Qty
Colonnes dotées du système de rappel à cordon rétractable et serre câble / Cable management system columns and cable clamp	1
Colonne vide / Empty column	1
Support supérieur / Column mount bracket	2
Cales d'espacement rondes / Round spacing shims	2
Cales d'espacement rectangulaire/ Rectangular spacing shims	2
Bande de caoutchouc autocollante / Self-adhesive rubber band	1
Vis de 1/4-20 (1") (pour piédestal prépercé) / 1/4-20 screws (1") (for pre-drilled pedestal)	6
Vis autoperceuses (1") (pour piédestal non percé) / Self-drilling screws (1") (for pedestal with no holes)	6
Gabarit de perçage / Drilling template	1
Gabarit de perçage (pour base) / Drilling template (bottom pedestal)	1

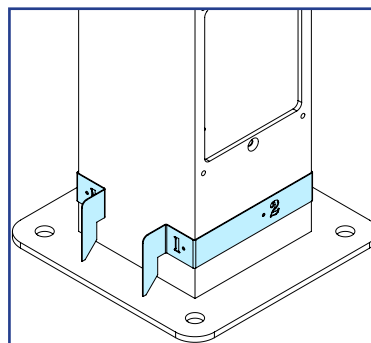
SI LE PIÉDESTAL N'EST PAS PRÉ PERCÉ, UTILISEZ LES GABARITS DE PERÇAGES SUIVANT:

IF THE PEDESTAL IS NOT PRE-DRILLED, USE THE FOLLOWING DRILLING TEMPLATES:



Gabarit de perçage supérieur
Top Drilling template

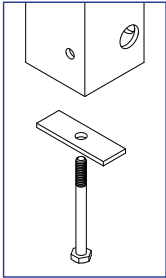
MEC-CST-00280



Gabarit de perçage pour la base
Bottom Drilling template

MEC-CST-00278

AVANT DE COMMENCER



! En déballant le système de rappel, assurez-vous de retirer la vis de fixation qui a servi à retenir le contrepois durant le transport.

i Installation sur une nouvelle borne de recharge simple.

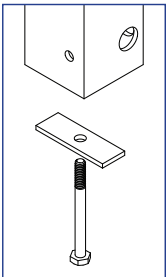
Installez d'abord le piédestal et la borne de recharge. Reportez-vous au CoRe+ MC Guide d'installation pour piédestal et CoRe+ MC Guide d'installation respectivement. Installez ensuite le système de rappel tel qu'il est indiqué ci dessous. Si le piédestal est prépercé, utilisez les vis ¼-20 fournies dans

l'emballage. Sinon, servez vous du gabarit de perçage et des vis autoperceuses que vous trouverez avec l'ensemble. Reportez-vous à l'illustration à la page précédente pour savoir où placer le gabarit sur le piédestal puis marquez les trous à percer.

i Installation sur une borne de recharge simple existante.

Percez les trous qui serviront à accueillir le système de fixation du système de rappel et la colonne vide. Servez vous du gabarit de perçage et des vis autoperceuses fournis dans l'emballage. Reportez-vous à l'illustration à la page précédente pour savoir où placer le gabarit sur le piédestal puis marquez les trous à percer.

BEFORE GETTING STARTED



! When unpackaging the Cable management system, make sure to remove the security screw used to hold the counterweight during transport.

i Installing on a new single charging station.

First, install the pedestal and the charging station. Refer to CoRe+ MC Installation Guide for pedestal and CoRe+ MC Installation Guide respectively. Then, install the Cable management system as indicated below. If the pedestal is pre-drilled, use the ¼-20 screws provided in the package.

Otherwise, use the drilling template and self-drilling screws also included with the kit. Refer to the illustration on the former page to know where to place the template on the pedestal, and mark the holes to drill.

i Installing on an existing single charging station.

Drill holes that will be used to install the mount bracket for the column with the Cable management system and the empty column. Use the drilling template and the self-drilling screws provided with the kit. Refer to the illustration on the former page to know where to place the template on the pedestal, and mark the holes to drill.



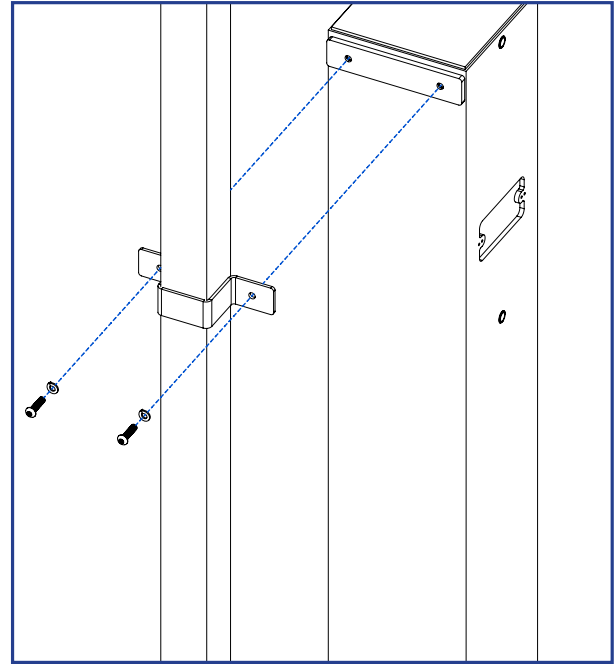
Installation des systèmes de rappel / Cable management system installation

1. Installez d'abord le support supérieur et la cale d'espacement rectangle en y insérant, entre les deux pièces, la colonne. Vissez lâchement le tout à l'aide des vis 1/4-20 ou autoperceuses, selon le type de piédestal, de manière à ce que la colonne du système de rappel tienne en place et bouge librement pour installer les pièces de fixation inférieures.

Recommandation : En positionnant la colonne, lorsque vous vous tenez devant la borne de recharge, assurez-vous de placer la sortie du câble de rappel du côté extérieur.

2. Vissez la colonne du système de rappel en veillant de mettre la cale d'espacement ronde entre le piédestal et la colonne puis serrez les vis pour fixer solidement la colonne.
3. Fixer solidement le support supérieur.
4. Posez la colonne vide de l'autre côté de la borne de recharge en suivant les étapes 1 à 3 ci dessus.
5. Procédez au positionnement du serre-câble. Reportez-vous à la **page 19**.
6. Installez l'affiche. Reportez-vous à la **page 20**.

Mise en garde : Ce piédestal est certifié comme une boîte électrique et toute modification qui y est apportée doit être conforme à la réglementation locale.

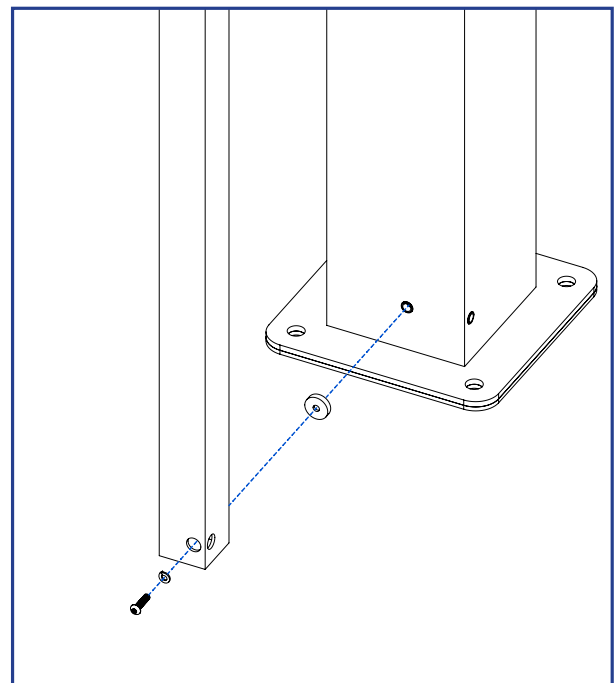


1. Install the rectangular spacing shim, place the column and then install the upper mount bracket on top. Screw parts loosely with 1/4-20 or self-drilling screws, depending on the type of pedestal you have, so the Cable management system column is maintained in place and moves freely to install the lower mounting hardware.

Recommendation : To position the column, when standing in front of the charging station, make sure to place the output of the Cable management on the exterior side.

2. Screw the column of the Cable management system by placing the round spacing shim (circled in red in the image included) between the pedestal and the column, and tighten the screws to solidly secure the column.
3. Secure the top bracket.
4. Install the empty column on the opposite side of the charging station by following the above steps 1 to 3.
5. Proceed with the positioning of the cable clamp. Refer to **page 19**.
6. Install the poster panel. Refer to **page 20**.

Caution : This pedestal is certified like an electrical enclosure, and any alteration must comply with local regulation.

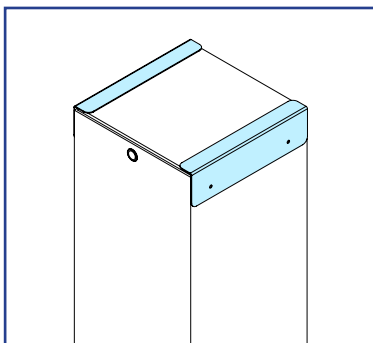


Installation sur deux bornes de recharge dos à dos / *Dual back-to-back charging station installation*

Matériel fourni / Included material	Qté / Qty
Colonnes dotées du système de rappel à cordon rétractable et serre cable / Cable management system columns and cable clamp	2
Supports supérieurs / Top mounting brackets	2
Cales d'espacement rondes / Round spacing shims	2
Cales d'espacement rectangles / Rectangular spacing shims	2
Bande de caoutchouc autocollante / Self-adhesive rubber band	2
Vis de ¼-20 (1") (pour piédestal prépercé) / ¼-20 screws (1") (for pre-drilled pedestal)	6
Vis autoperceuses (1") (pour piédestal non percé) / Self-drilling screws (1") (for pedestal with no holes)	6
Gabarit de perçage / Drilling template	1
Gabarit de perçage (pour base) / Drilling template (bottom pedestal)	1

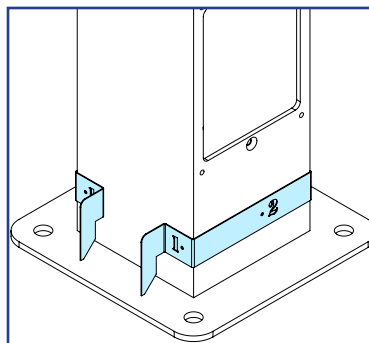
SI LE PIÉDESTAL N'EST PAS PRÉ PERCÉ, UTILISEZ LES GABARITS DE PERÇAGES SUIVANT:

IF THE PEDESTAL IS NOT PRE-DRILLED, USE THE FOLLOWING DRILLING TEMPLATES:



Gabarit de perçage supérieur
Top Drilling template

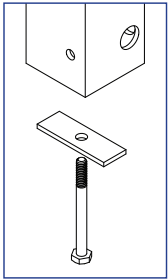
MEC-CST-00280



Gabarit de perçage pour la base
Bottom Drilling template

MEC-CST-00278

AVANT DE COMMENCER



! En déballant le système de rappel, assurez-vous de retirer la vis de fixation qui a servi à retenir le contre poids durant le transport.

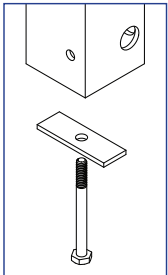
i Installation sur deux nouvelles bornes de recharge dos à dos.

Installez d'abord le piédestal et des deux bornes de recharge. Reportez-vous au CoRe+ MC Guide d'installation pour piédestal et CoRe+ MC Guide d'installation respectivement. Installez ensuite le système de rappel tel qu'il est indiqué ci dessous. Si le piédestal est prépercé, utilisez les vis 1/4-20 fournies dans l'emballage. Sinon, servez vous du gabarit de perçage et des vis autoperceuses que vous trouverez avec l'ensemble. Reportez-vous à l'illustration à la page précédente pour savoir où placer le gabarit sur le piédestal puis marquez les trous à percer.

i Installation sur deux bornes de recharge dos à dos existantes.

Percez les trous qui serviront à accueillir le système de fixation des deux systèmes de rappel. Servez vous du gabarit de perçage et des vis autoperceuses fournies dans l'emballage.

BEFORE GETTING STARTED



! When unpackaging the Cable management system, make sure to remove the security screw used to hold the counterweight during transport.

i Installing on new back-to-back dual charging stations.

First, install the pedestal and the two charging stations. Refer to CoRe+ MC Installation Guide for pedestal and CoRe+ MC Installation Guide respectively. Then, install the Cable management system as indicated below. If the pedestal is pre-drilled, use the 1/4-20 screws provided in the package. Otherwise, use the drilling template and self-drilling screws also included with the kit. Refer to the illustration on the former page to know where to place the template on the pedestal, and mark the holes to drill.

i Installing on existing back-to-back dual charging stations.

Drill holes that will be used to secure the cable management system attachment hardware. Use the drilling template and the self-drilling screws provided with the kit.



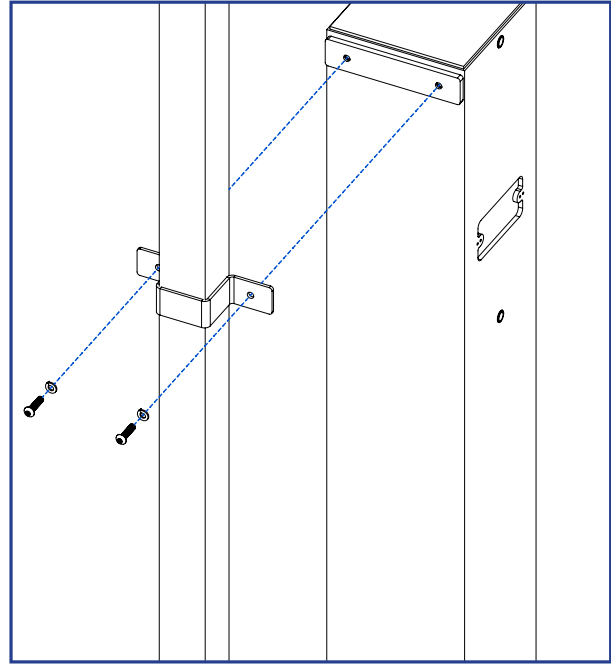
Installation des systèmes de rappel / Cable management system installation

1. Installez d'abord le support supérieur et la cale d'espacement rectangle en y insérant, entre les deux pièces, la colonne. Vissez lâchement le tout à l'aide des vis ¼-20 ou autoperceuses, selon le type de piédestal, de manière à ce que la colonne du système de rappel tienne en place et bouge librement pour installer les pièces de fixation inférieures.

Recommandation : En positionnant la colonne, lorsque vous vous tenez devant la borne de recharge, assurez-vous de placer la sortie du câble de rappel du côté extérieur.

2. Vissez la colonne du système de rappel en veillant de mettre la cale d'espacement ronde entre le piédestal et la colonne puis serrez les vis pour fixer solidement la colonne.
3. Fixer solidement le support supérieur.
4. Posez la colonne vide de l'autre côté de la borne de recharge en suivant les étapes 1 à 3 ci dessus.
5. Procédez au positionnement du serre-câble. Reportez-vous à la **page 19**.
6. Installez l'affiche. Reportez-vous à la **page 20**.

Mise en garde : Ce piédestal est certifié comme une boîte électrique et toute modification qui y est apportée doit être conforme à la réglementation locale.

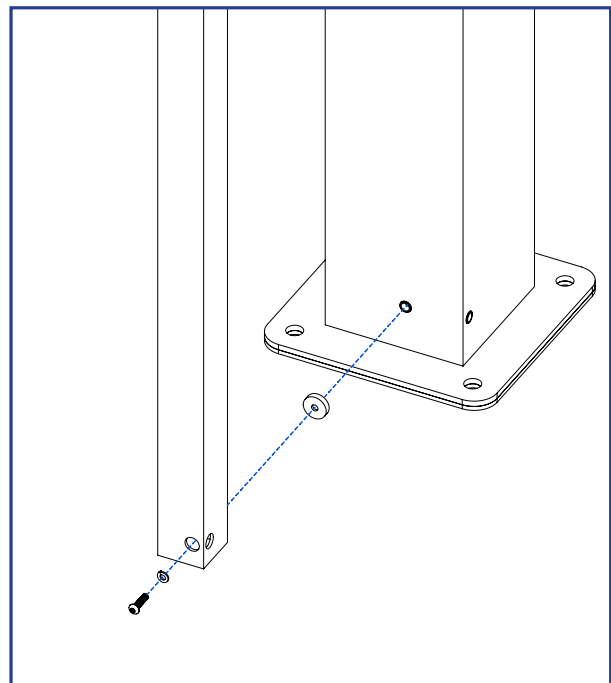


1. Install the rectangular spacing shim, place the column and then install the upper mount bracket on top. Screw parts loosely with ¼-20 or self-drilling screws, depending on the type of pedestal you have, so the Cable management system column is maintained in place and moves freely to install the lower mounting hardware.

Recommendation : To position the column, when standing in front of the charging station, make sure to place the output of the Cable management on the exterior side.

2. Screw the column of the Cable management system by placing the round spacing shim (circled in red in the image included) between the pedestal and the column, and tighten the screws to solidly secure the column.
3. Secure the top bracket.
4. Install the empty column on the opposite side of the charging station by following the above steps 1 to 3.
5. Proceed with the positioning of the cable clamp. Refer to **page 19**.
6. Install the poster panel. Refer to **page 20**.

Caution : This pedestal is certified like an electrical enclosure, and any alteration must comply with local regulation.

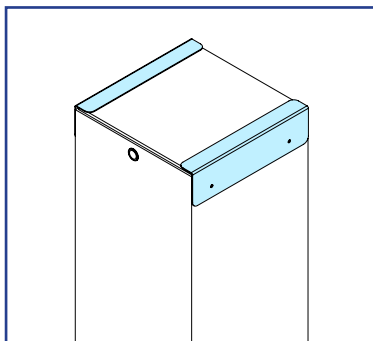


Installation sur deux bornes de recharge côte à côte / *Dual side-to-side charging station installation*

Matériel fourni / <i>Included material</i>	Qté / <i>Qty</i>
Colonnes dotées du système de rappel à cordon rétractable et serre câble / Cable management system columns and cable clamp	2
Cales d'espacement rondes / Round spacing shims	2
Bande de caoutchouc autocollante / Self-adhesive rubber band	2
Vis de ¼-20 (1") (pour piédestal prépercé) / ¼-20 screws (1") (for pre-drilled pedestal)	6
Vis autoperceuses (1") (pour piédestal non percé) / Self-drilling screws (1") (for pedestal with no holes)	6
Gabarit de perçage (pour piédestal non percé) / Drilling template (for pedestal with no holes)	1
Supports à bornes (plaque en V) et vis ¼-20 / Charging station mount brackets (V-shape mount) and ¼-20 screws	2
Gaine flexible / Flexible tube	2
Supports à colonne, vis et boulons ¼-20 / Column mount brackets, ¼-20 screws and bolts	4
Couvert arrière et vis / Back cover and screws	2
Gabarit de perçage (pour base) / Drilling template (bottom pedestal)	1
Joint d'étanchéité / Gasket	2
Cales d'espacement rectangles / Rectangular spacing shims	2

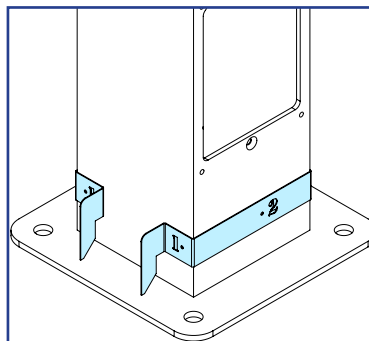
SI LE PIÉDESTAL N'EST PAS PRÉ PERCÉ, UTILISEZ LES GABARITS DE PERÇAGES SUIVANT:

IF THE PEDESTAL IS NOT PRE-DRILLED, USE THE FOLLOWING DRILLING TEMPLATES:



Gabarit de perçage supérieur
Top Drilling template

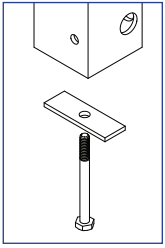
MEC-CST-00280



Gabarit de perçage pour la base
Bottom Drilling template

MEC-CST-00278

AVANT DE COMMENCER



! En déballant le système de rappel, assurez-vous de retirer la vis de fixation qui a servi à retenir le contrepoids durant le transport.

i Installation de nouvelles bornes de recharge côte à côte

- Installez d'abord le piédestal. Reportez-vous au CoRe+ MC Guide d'installation pour piédestal.
- Préparez ensuite le matériel d'installation des supports à borne de recharge côte à côte et des systèmes de rappel, et suivez les instructions qui sont présentées ci-dessous.
- Installez enfin les bornes à recharge. Reportez-vous au CoRe+ MC Guide d'installation.
- Installation sur des bornes de recharge côte à côte existantes

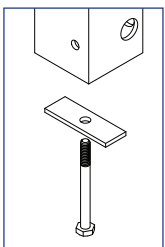
Mise en garde : Avant de commencer, interrompez le courant pour éviter toute décharge électrique.

INSTALLATION SUR DES BORNES DE RECHARGE EXISTANTES

1. Désinstallez les deux bornes de recharge du piédestal afin d'être en mesure de poser les nouveaux supports à borne de recharge côte à côte et les deux systèmes de rappel.
2. Défaitez le câblage puisqu'il vous faudra brancher les bornes à de nouveaux fils électriques.
3. Préparez ensuite le matériel d'installation des supports à borne de recharge côte à côte et le système de rappel et suivez les instructions qui sont présentées ci-dessous.
4. Réinstallez les bornes de recharge sur les nouveaux supports.

Prévoyez du 30 cm (10 po) de câblage électrique supplémentaire afin de pouvoir raccorder la borne de recharge dans sa nouvelle installation.

BEFORE GETTING STARTED



! When unpackaging the Cable management system, make sure to remove the security screw used to hold the counterweight during transport.

i Installing new side-by-side charging stations

- First, install the pedestal. Refer to CoRe+ MC Installation Guide for pedestal.
- Then, prepare installation material for the side-by-side charging station mount brackets and Cable management systems, and follow the instructions that are indicated below.
- Finally, install the charging stations. Refer to CoRe+ MC Installation Guide.
- Installing on existing side-by-side charging stations

Caution : Before getting started, cut off the current to prevent an electric shock.

INSTALLATION ON PRE-INSTALLED CHARGING STATIONS

1. Remove both charging stations from the pedestal so that you can install the new side-by-side charging station mount brackets and the two Cable management systems.
2. Remove the wiring as you will need to hook the charging stations to new wires.
3. Then, prepare installation material for the side-by-side charging station mount brackets and Cable management systems, and follow the instructions that are indicated below.
4. Reinstall the charging station on the new brackets.

Allow 10 «(30 cm) of additional electrical wiring to connect the new charging station to the installation.



Installation des supports à borne de recharge côte à côte et des systèmes de rappel / Side-to-side charging station supports and cable management systems installation

1. Assemblez la gaine flexible.
2. Retirez la plaque d'accès au câblage électrique au bas du piédestal et prévoyez 30 cm (10 po) de fil excédentaire afin d'y brancher la borne une fois que la gaine flexible aura été posée.
3. Vissez le bout de la gaine flexible au support à borne de recharge, du côté du piédestal.
4. Passez les fils dans la gaine flexible.
5. Vissez le premier support à borne de recharge au piédestal* dans les trous qui sont prévus à cet effet à l'aide des vis fournies, soit les trous ayant servi à visser les bornes de recharge installées dos à dos auparavant.

Mise en garde : Ce piédestal est certifié comme une boîte électrique et toute modification qui y est apportée doit être conforme à la réglementation locale.

6. Placez la colonne du système de rappel à l'intérieur du support à borne de recharge, bien appuyée dans le coin.

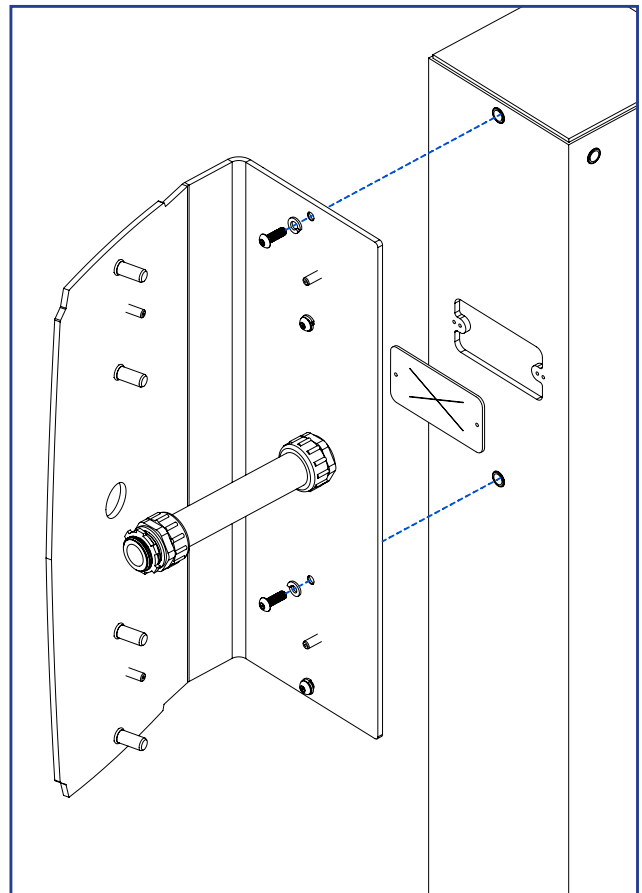
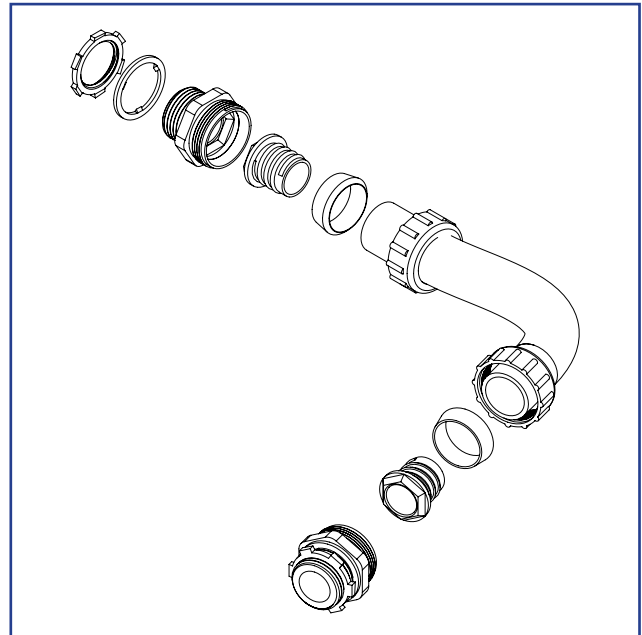
Recommandation : En positionnant la colonne, lorsque vous vous tenez devant la borne de recharge, assurez-vous de placer le serre-câble du système de rappel du côté extérieur et qu'il y a un joint d'étanchéité installé entre couverts arrière et le piédestal.

1. Assemble the flexible tube.
2. Remove the plate giving you access to the electric wires at the bottom of the pedestal and allow 30 cm (10 in) of extra wiring so to connect the charging station once the flexible tube has been installed.
3. Screw the end of the flexible tube to the charging station mount bracket, on the pedestal side.
4. Pass wires through the flexible tube.
5. Screw the first charging station mount bracket to the pedestal* using the holes provided for this purpose with the included screws, that is, the holes that were used to secure the charging stations that were installed back-to-back previously.

Caution : This pedestal is certified like an electrical enclosure, and any alteration must comply with local regulation.

6. Place the column of the Cable management system inside the charging station mount bracket, place tightly in the corner.

Recommendation : To position the column, when you stand in front of the charging station, make sure to place the output (cable clamp) of the Cable management system on the exterior side, and a gasket is inserted between the pedestal and the back cover.



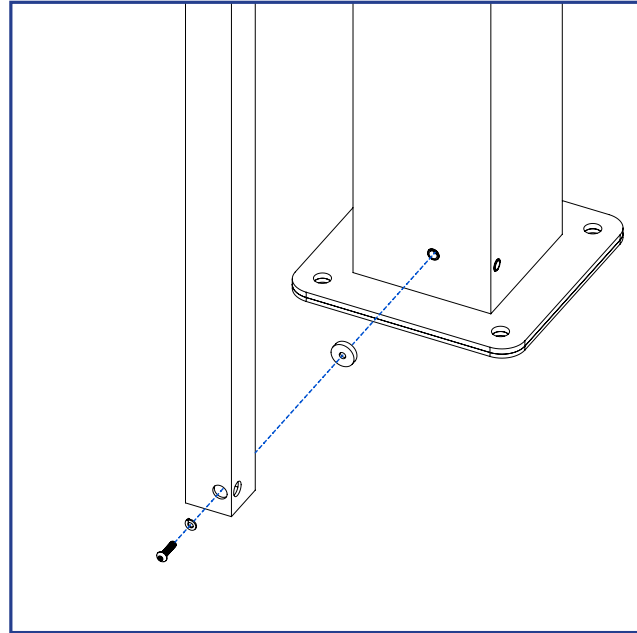
Installation des supports à borne de recharge côte à côte et des systèmes de rappel / Side-to-side charging station supports and cable management systems installation

7. Vissez le bas de la colonne du système de rappel en vous assurant de mettre la cale d'espacement ronde entre le piédestal et la colonne puis serrez les vis pour fixer solidement la colonne.
8. Insérez l'autre bout de la gaine flexible dans le trou qui est prévu à cet effet puis vissez la bague à l'extérieur du support à borne de recharge de manière à maintenir la gaine flexible bien en place.

Remarque : Cette mesure permettra de retenir la colonne le temps de visser le bas de la colonne.

9. Installez les deux supports à colonnes, en commençant par installer le 1er côté (1 sur illustration) et ensuite le second (2 sur illustration).

Remarques : Chaque support comporte une fente pour faciliter son installation. Celle-ci doit être placée sur la partie frontale du support, c'est-à-dire du côté où sera installée la borne de recharge. Ne serrez pas trop les boulons au moment de placer les supports pour les bouger facilement et les positionner correctement. Une fois la pièce bien en place, serrez les boulons.

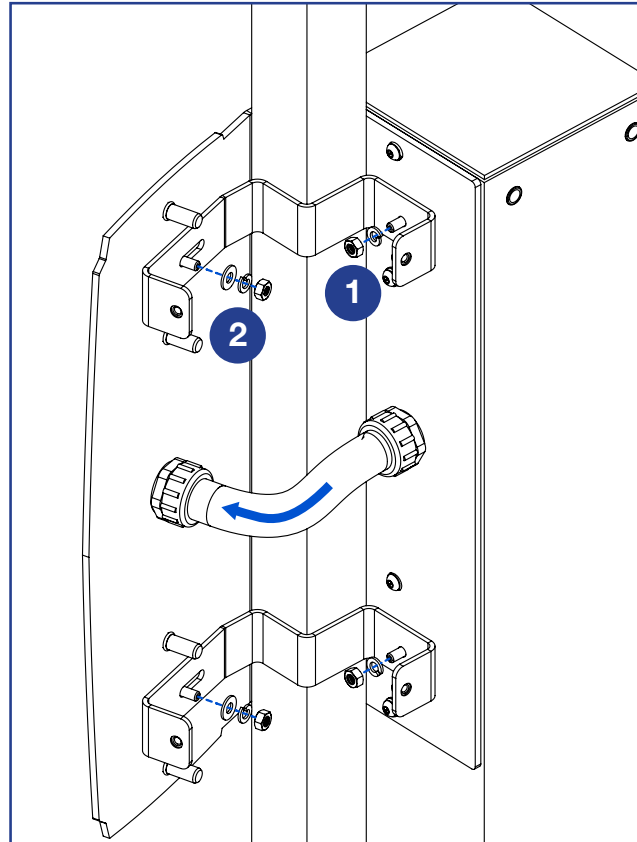


7. Screw the bottom column of the Cable management system by placing the round spacing shim between the pedestal and the column, and tighten the screws solidly to secure the column.
8. Insert the other end of the flexible tube in the hole provided for this purpose, and screw the bushing from the exterior of the charging station mount bracket so to maintain the flexible tube in place.

Remark : This will allow to hold the column during the installation of the bottom column mount brackets.

9. Install both column mount brackets starting with the 1st assembly (1 on illustration) then proceed installing the 2nd (2 on illustration).

Remarks : Each column mount bracket has a slot to make its installation easier, which must be place on the front side of the bracket, in other words on the side where the charging station will be installed. Do not screws the bolts too tight when placing the brackets so you can move them easily and position them correctly. Once everything is well positioned,

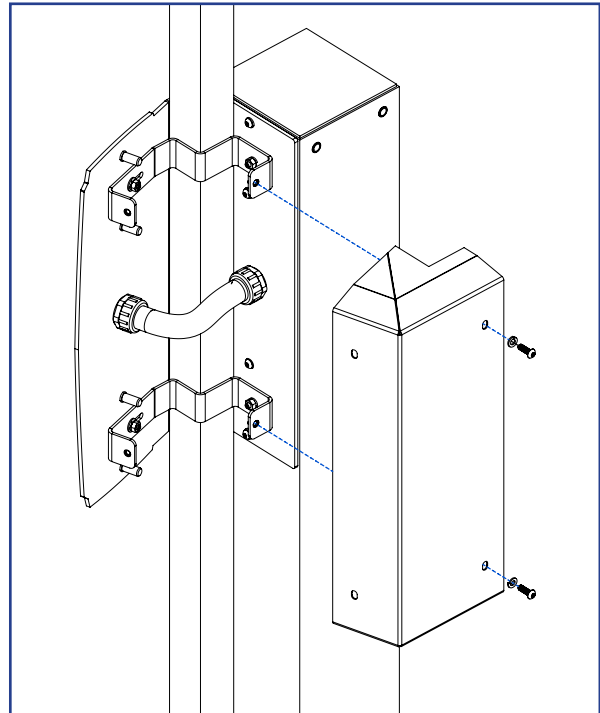


Installation des supports à borne de recharge côte à côte et des deux systèmes de rappel / *Side-to-side charging station supports and cable management installation*

10. Vissez le couverc arrière dans les supports à colonne à l'aide des quatre vis.
11. Installez la deuxième colonne du côté opposé en suivant les étapes 1 à 10 qui sont décrites ci dessus.
12. Réinstallez ou réinstallez la borne de recharge. Reportez-vous au CoRe+ MC Guide d'installation au besoin.
13. Procédez au positionnement du serre-câble. Reportez-vous à la **page 19**.
14. Installez l'affiche. Reportez-vous à la **page 20**.

tighten the bolts.

10. *Secure the back cover in the column mount brackets with the four screws.*
11. *Install the second column on the opposite side of the charging station by following the above steps 1 to 10.*
12. *Install or reinstall the charging stations. Refer to the CoRe+ MC Installation Guide if need be.*
13. *Proceed with the positioning of the cable clamp. Refer to **page 19**.*
14. *Install the poster panel. Refer to **page 20**.*

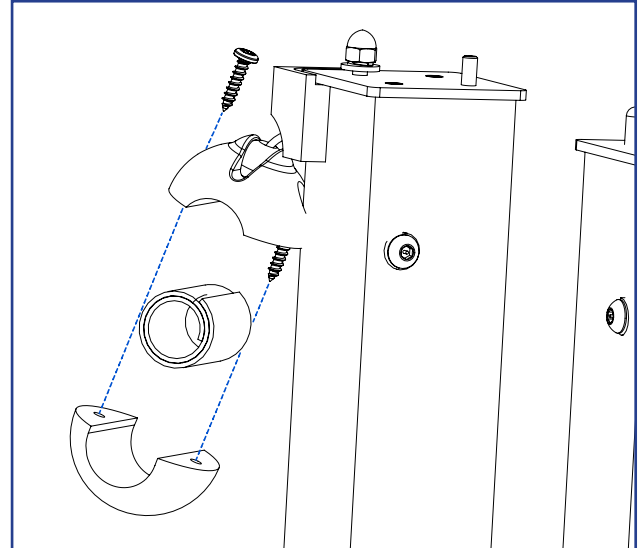


Positionnement du serre-câble / *Positioning the cable clamp*

1. Tirez sur le cordon du système de rappel pour tenir le serre-câble dans votre main.
2. Retirez les vis Torx.
3. Déterminez l'emplacement du serre-câble sur le câble de la borne de recharge.

Recommandation : La portion du câble entre le serre-câble et le connecteur de recharge ne doit pas toucher le sol lorsque le cordon du système de rappel est complètement rétracté. Placez le serre-câble de manière à ce que le câble soit suspendu à environ 5 cm (2,5 po) du sol.

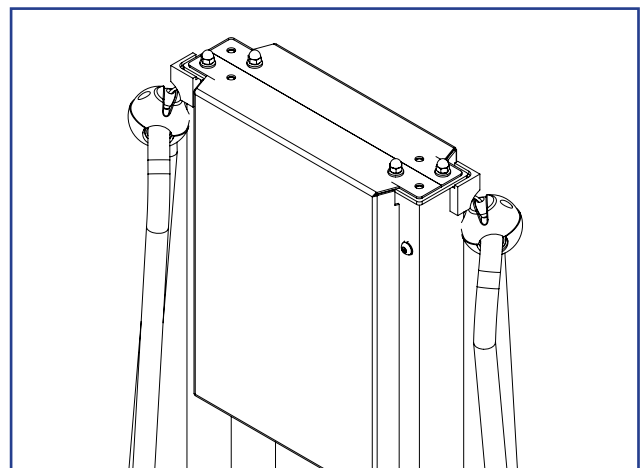
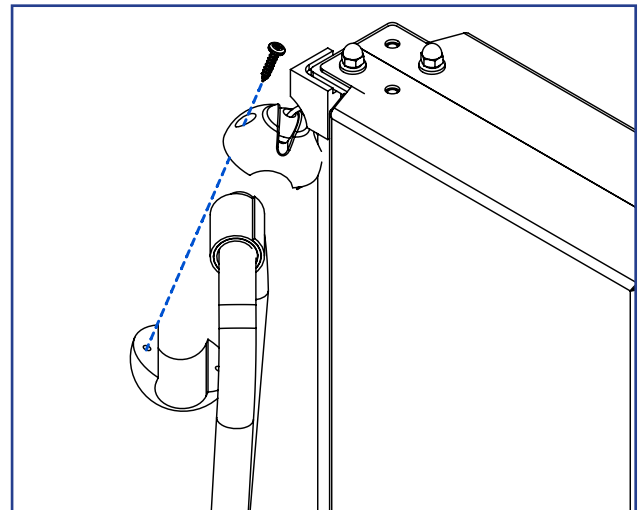
4. Enroulez solidement la bande de caoutchouc autocollante autour du câble afin de protéger celui-ci. **Revissez le serre-câble sur la bande de caoutchouc en ajustant la couple de votre outil à 7 po-lb.**
5. Laissez le cordon se rétracter. Vérifiez le dégagement entre le câble de la borne de recharge et le sol.
6. Enroulez l'excédent de câble autour de l'enrouleur de la borne de recharge.



1. Pull on the cable of the Cable management system to hold the cable clamp in your hand.
2. Remove Torx screws.
3. Determine where to position the charging station cable clamp.

Recommendation : The cable portion between the clamp and the charging connector must not touch the ground when the Cable management system is completely retracted. The cable should hang about 5 cm (2.5 in) above the ground.

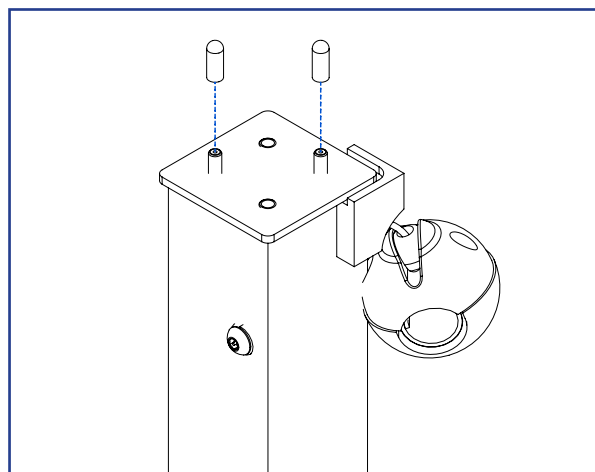
4. Apply the self-adhesive rubber band around the cable for protection purposes. **Set the clamp over the band and reinsert the screws in it by adjusting the torque of your tool to 7 in-lb.**
5. Let the cable retract itself. Verify the clearing between the charging station cable and the ground.
6. Roll the cable overhang around the charging station cable holder.



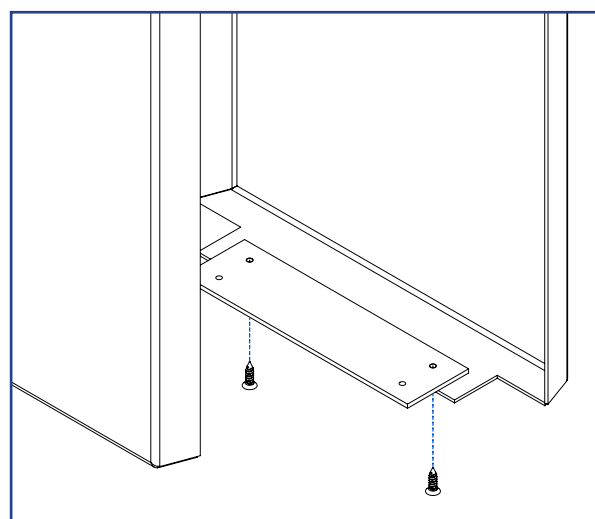
Installation de l'affiche / *Positioning the poster panel*

Matériel fourni / <i>Included material</i>	Qté / Qty
Affiche (comprenant deux panneaux) / Poster panel (including two sides)	2
Plaque de fixation et vis / Attachment plate and screws	1
Boulons / Bolts	4
Rondelles / Washers	4
Rondelle de blocage / Split lock washer	4

1. Le dessus des colonnes est doté de vis intégrées sur lesquelles sont fixés des capuchons de caoutchouc et des rondelle. Retirez ceux-ci et les gardez.
2. L'affiche comporte deux panneaux. Avant de l'installer, vissez la plaque de fixation à la base d'un des panneaux à l'aide des vis qui sont prévues à cet effet. La plaque est placée à l'intérieur du panneau. Insérez les vis de l'extérieur du panneau vers l'intérieur.



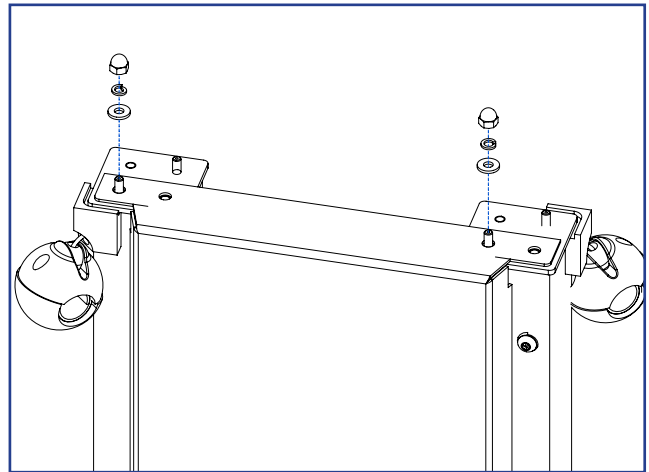
1. *The top of the columns has embedded screws with rubber caps and washers attached to them. Remove them and set aside.*
2. *The poster panel is comprised of two parts. Before installing it, secure the attachment plate to the base of one of the panels with the screws provided. The plate is placed inside the panel, and the screws are inserted inwards.*



Installation de l'affiche / Positioning the Poster Panel

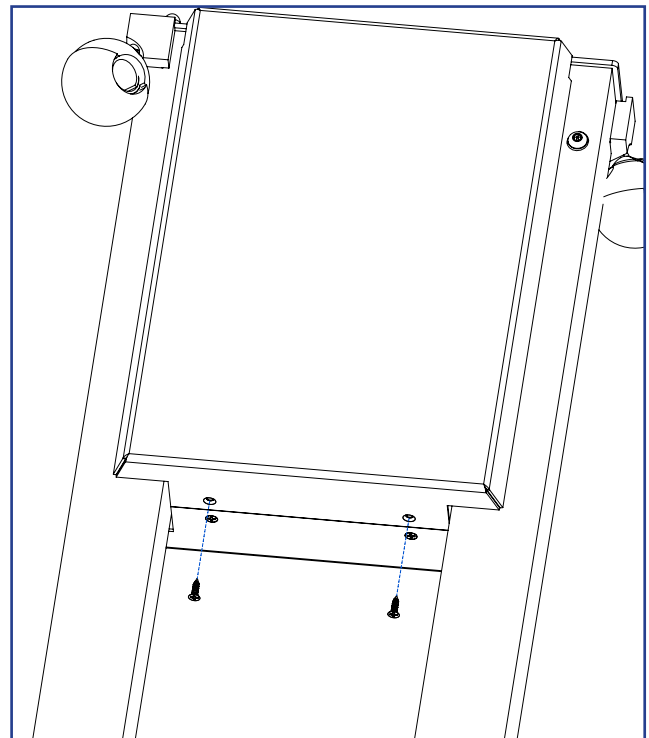
3. Déposez ce panneau sur le dessus des colonnes en alignant les trous du panneau avec les vis intégrées puis remettez l'assemblage en place.
4. Posez le deuxième panneau tel qu'il est mentionné à l'étape précédente puis vissez-le à la plaque de fixation pour assembler solidement les deux morceaux.
5. Remettez les boulons et les rondelles sur les vis du deuxième panneau.

Remarque : S'il s'agit d'une borne à « usage privé », assurez-vous d'apposer sur le panneau l'étiquette autocollante prévue à cet effet.



3. Place this panel on top of the columns by aligning the panel holes with the embedded screws and secure the the assembly.
4. Install the second panel as mentioned in step number 3, and screw the attachment plate to assemble both panels together.
5. Screw the bolts and washers on the second panel.

Remark : If you are installing a charging station “for private use”, make sure to affix the self-adhesive label included for this purpose.



Page intentionnellement laissée en blanc.
This page intentionally left blank.

Page intentionnellement laissée en blanc.
This page intentionally left blank.

Pour toute question concernant l'installation ou la mise en route:
(877) 505-2674 poste 201

AddÉnergie Technologies inc.
Siège social : 2800 Louis-Lumière, suite 100, Québec (QC) G1P 0A4 CANADA
Bureau de l'Ontario: 7420 Airport Road, Mississauga (ON) L4T 4E5 CANADA

Installation or commissioning questions:
(877) 505-2674 ext. 203

AddÉnergie Technologies Inc.
Head office: 2800 Louis-Lumière, suite 100, Québec (QC) G1P 0A4 CANADA
Ontario office: 7420 Airport Road, Mississauga (ON) L4T 4E5 CANADA

Pour nous joindre
Contact Us



T. 1 877 505-2674
F. 855 505-2674
info@addenergie.ca
addenergie.ca